



(11) **EP 1 461 566 B1**

(12) **EUROPEAN PATENT SPECIFICATION**

(45) Date of publication and mention of the grant of the patent:  
**08.02.2012 Bulletin 2012/06**

(21) Application number: **02784924.9**

(22) Date of filing: **20.12.2002**

(51) Int Cl.:  
**F21V 33/00<sup>(2006.01)</sup> F24F 13/078<sup>(2006.01)</sup>**

(86) International application number:  
**PCT/AU2002/001731**

(87) International publication number:  
**WO 2003/056240 (10.07.2003 Gazette 2003/28)**

(54) **MODULAR SERVICE UNIT**  
MODULARE VERSORGUNGSEINHEIT  
UNITE DE SERVICE MODULAIRE

(84) Designated Contracting States:  
**AT BE BG CH CY CZ DE DK EE ES FI FR GB GR  
IE IT LI LU MC NL PT SE SI SK TR**

(30) Priority: **04.01.2002 AU 2002009835**  
**21.02.2002 AU 2002000680**

(43) Date of publication of application:  
**29.09.2004 Bulletin 2004/40**

(73) Proprietor: **Yanek Pty Ltd**  
**Carina Heights, Queensland 4152 (AU)**

(72) Inventor: **MCCARTHY, Kenneth William**  
**Carina, Queensland 4152 (AU)**

(74) Representative: **Neill, Alastair William et al**  
**Appleyard Lees**  
**15 Clare Road**  
**Halifax**  
**West Yorkshire HX1 2HY (GB)**

(56) References cited:  
**EP-A- 1 030 100 DE-U1- 20 107 595**  
**GB-A- 864 894 GB-A- 1 509 259**  
**GB-A- 1 509 259 US-A- 3 788 206**

- **PATENT ABSTRACTS OF JAPAN & JP 09 204 814 A (KAJIMA CORP) 05 August 1997**
- **DATABASE WPI Derwent Publications Ltd., London, GB; Class Q71, AN 2000-284471, XP008099813 & DE 199 04 933 C1 (WILA LEUCHTEN AG) 13 April 2000**

**EP 1 461 566 B1**

Note: Within nine months of the publication of the mention of the grant of the European patent in the European Patent Bulletin, any person may give notice to the European Patent Office of opposition to that patent, in accordance with the Implementing Regulations. Notice of opposition shall not be deemed to have been filed until the opposition fee has been paid. (Art. 99(1) European Patent Convention).

## Description

**[0001]** THIS INVENTION relates to a modular service unit for incorporation, or installation, in suspended ceilings, or false ceilings.

**[0002]** Hitherto suspended ceilings have been constructed on a basis wherein a grid of frame members, or support members, often having a T-bar cross-section, were attached to overhead structures between side walls of a room of a building and ceiling tiles or panels were then connected to the frame members so as to provide an aesthetic appearance. In the space between the frame members and a top wall or frame of the room were provided air conditioning ducts which were attached to plenum housings which expelled conditioned air into a room from outlets or grilles inclusive of air diffusers located in the ceiling tiles or panels. There were also provided fluorescent light fittings or troffers located at spaced intervals in the suspended ceiling as well as other service facilities such as fire alarm detectors, fire sprinklers, security equipment, speakers, and spot light fittings or feature light fittings.

**[0003]** Troffers when installed in a suspended ceiling were sometimes associated with plenum housings which were to be connected to air conditioning ducts, and a first type of conventional service arrangement comprised a single troffer having a housing for one or more fluorescent light tubes whereby there was provided a pair of plenum housings, or "air boots", as they are known in the art, wherein each air boot was supported on lower edge portions of the troffer housing, and extended upwardly above the top of the troffer housing. Each air boot was interconnected by a hollow duct extending transversely to a longitudinal axis of the troffer housing. One of the air boots was provided with a hollow connection spigot for attachment to an air duct.

**[0004]** Disadvantages of the first type of conventional service arrangement described above was that it could only be efficiently used with a particular type of air diffuser for expulsion of conditioned air into the room. Thus it could only be used in an efficient manner with constant air diffusers, and its use with variable air volume diffusers was restricted. It also could not be utilized with other service facilities, eg., fire alarm detectors, fire sprinklers, speakers, spot light fittings, or feature light fittings, in an efficient manner.

**[0005]** In a second type of conventional service arrangement there was utilized a single light troffer which was located adjacent to air conditioning apparatus which included a plenum housing, a base flange surrounding a bottom opening in the plenum housing, and a connection spigot to an air duct. This second type of service arrangement was disadvantageous because installation was not only time consuming and expensive, but it detracted from the overall appearance or aesthetics of a room to which it was installed. Also, like the first type of service arrangement described above, it could not be used in an efficient manner if utilized with other services such as those de-

scribed above.

**[0006]** Reference may also be made to GB Patent 1 509 259 which refers to a combined illumination and ventilation device which comprises a plurality of profile elements. Each profile element has a reflector having a light tube combined therein. Each profile element also incorporated a trapezoidal channel which enclosed an elongate choke coil associated with the adjacent light tube. The trapezoidal channel is integral with the reflector. There is also provided a duct between each reflector and trapezoidal channel. Each reflector has a pair of integral bottom flanges one of which supports an air control flap which controls flow of air into or out of an adjacent duct.

**[0007]** The structure of GB Patent 1 509 259 is extremely complicated comprising a single modular unit which was the profile element as described above. Each of the profile elements are arranged in a side by side arrangement separated by each duct which has a bottom gap for entry or exit of air. In this arrangement there was also included a cover plate which interconnected each modular unit. Because of its complicated structure, the profile elements were only designed as a combined lighting and ventilation device and thus could not be adapted to incorporate other service facilities in lieu of ventilation.

**[0008]** Another disadvantage of the structure of GB Patent 1 509 259 was that it could not be utilised in conventional suspended ceilings having a grid of longitudinal T bars and transverse T bars.

**[0009]** Reference may also be made to other prior art reference which combine an additional service facility with a lamp device and reference may be made to GB 864894, Japanese Patent Publication 04-188998, DE 3643075, US 5,263,290 and US 6,443,592 all of which suffer from the same disadvantages as GB 1 509 259 i.e. being of complicated construction and not being attachable to conventional suspended ceilings as described above.

**[0010]** It therefore is an object of the present invention to provide a modular service unit for installation in suspended ceilings or false ceilings which reduces the disadvantage(s) of the prior art discussed above.

**[0011]** The modular service unit of the invention comprising a pair of elongate light fittings each comprising a troffer housing having one or more light tubes, each one of said troffer housings being channel shaped and having an open bottom defined by a pair of longitudinal side edges and by a pair of transversal edges adjacent to the open bottom, characterized in that said modular service unit further comprises a bridging plate or intermediate housing releasably attached to or supported by said adjoining longitudinal side edges of each troffer housing, wherein said bridging plate or intermediate housing forms a structural part of an auxiliary service facility, said auxiliary service facility being one of a plenum housing, a sprinkler apparatus, a fire detection apparatus, a speaker apparatus, or a secondary light fitting.

**[0012]** The modular service unit of the invention may therefore include a pair of elongate light fittings such as

light troffers which may each include a housing of relatively restricted width for incorporation of a single fluorescent light tube or multiple fluorescent tubes if appropriate. In one embodiment each troffer housing may be attached to, or be associated with, an intermediate housing which has a bottom outlet for incorporation of the other service facility. For example, this other service facility is an air conditioning outlet which may include a plenum housing having a connection spigot for attachment to an air conditioning duct.

**[0013]** Each of the troffer housings and the intermediate housing may be connected together by any suitable connection means such as a pair of end plates or end frames. The width of the modular service unit of the invention provides stability for all components such as air diffuser boxes or plenum housings as well as semi-rigid components such as flexible pipework to sprinkler heads. Components such as air diffusers and grilles could be sized to fit the space between the light fittings. Smaller components may be mounted on a panel or plate which may constitute a preferred form of mounting means.

**[0014]** In one embodiment, the modular service unit of the invention may comprise a pair of light fittings and a bridging plate, or blank plate, which spaces the light fittings from each other. The blank plate may have an outlet aperture and be used to support an intermediate housing as described above or more preferably support an auxiliary service facility as shown in the preferred embodiment.

**[0015]** The use of a combined service modular unit provides stability for components such as linear air diffusers with plenum box and sprinkler heads with flexible pipework without secondary support from the overhead structure. Appropriate use of technology and materials will keep the weight of the module low enough to be supported by most T-bar ceilings. Module sizes can be selected to suit ceiling dimensions and performance requirements. For example, typical module sizes for a 1200mm x 600mm ceiling grid are 600mm x 300mm, 600mm x 400mm, 600mm x 600mm, 1200mm x 300mm, 1200mm x 400mm and 1200mm x 600mm.

**[0016]** Location of all ceiling services components in discrete modules leaves the rest of the ceiling clear. This will reduce the need to penetrate ceiling tiles, increase flexibility for changes and reduce damage to ceiling tiles. The system can be adapted to most ceiling types including T-bar, concealed grid and fixed ceilings.

**[0017]** By using metric fluorescent tubes, modules can be installed in a continuous line in a metric grid ceiling. By using small diameter fluorescent tubes, eg T16 (16mm diameter) fittings can be made with a low overall height thus minimising ceiling space requirements.

**[0018]** Reference may be made to a preferred embodiment of the invention as shown in the attached drawings wherein:

FIG. 1 is a perspective view of a modular service unit constructed in accordance with the invention;

FIG. 2 is side view of another modular service unit constructed in accordance with the invention; FIG. 3 is a sectional view of the modular service unit shown in FIG. 2;

FIG. 4 is another embodiment of the invention; FIG. 5 is a plan view of a prior art suspended ceiling using the second type of conventional service arrangement discussed above; and

FIG. 6 is a plan view of a suspended ceiling incorporating modular service units of the invention.

FIG. 7 is a plan view of another embodiment of the invention;

FIG. 8 is a section along line A-A of FIG. 7;

FIG. 9 is a section along line B-B of FIG. 7;

FIG. 10 is a sectional view of the modular service unit of the invention incorporating a fire sprinkler application;

FIG. 11 is a sectional view of the modular service unit of the invention incorporating a fire detector application;

FIG. 12 is a sectional view of the modular service unit of the invention incorporating a speaker application; and

FIG. 13 is a sectional view of the modular service unit of the invention incorporating a secondary light fitting.

**[0019]** In FIG 1 the modular service unit 10 is fitted to a false ceiling, or suspended ceiling 11, which comprises a grid or network of frame members in the form of longitudinal frame members such as T-bars 12, and transverse frame members such as T-bars 13. The modular service unit 10 comprises a pair of fluorescent light assemblies or troffers 14 having housings 15, light diffusers 16, and space 17 between diffusers 16. Each housing 15 as shown is channel shaped and more preferably having a shape of an inverted U having an open bottom 16A occupied by a diffuser 16. However it will be appreciated that each troffer housing may be C shaped or V shaped in cross section. There is also provided a plenum housing 26 of rectangular cross-section which communicates with space 17 in which an air diffuser 17A is introduced. Space 17 corresponds to an open bottom of plenum housing 26. A typical connection system such as end plates 18 is also shown. There is also provided a connection spigot 20 for attachment to an air duct (not shown) and which connection spigot 20 also communicates with housing 26. It will be noted that frame members 13 support service unit 10 by engaging with lower edges 21 of housing 15 and T-bars 12 support longitudinal side edges 22 of housing 15. It will also be appreciated that ceiling panels (not shown) may be attached to frame members 12 and 13 in any suitable manner as is known in the art.

**[0020]** In another embodiment shown in FIGS. 2-3 there is shown another modular unit 10A constructed in accordance with the invention wherein there is provided a pair of fluorescent light fitting or troffers 14 comprising housings 15, light diffusers 16, reflectors 23, and light

tubes 24. There is also provided a ballast 25. An intermediate housing 26 is shown having a socket 27 to an air duct (not shown). The socket 27 is adapted to be attached to housing 26 at 28 and 29. The housing 26 also has a lower portion 30 having arcuate side walls 31. An air baffle 32 is shown located in gap or space 33 between side walls 31. Usually the air diffuser 17A includes side walls 31, baffle 32 and air slots 33. Each of side walls 31 are supported by housing 15 by abutting longitudinal edge portions 34 and 35. There also may be incorporated appropriate fasteners (not shown) between adjacent edge portions 34 and 35. There is also provided a pair of end plates 18A which connect the various components of the modular unit 10A to each other i.e., housing 26 and troffers 14. There is also provided insulation 37.

**[0021]** In FIG. 4 there is shown another embodiment of the invention wherein modular service unit 10B includes a panel or bridging plate 38 between a pair of troffer housings 15 having associated light diffusers 16. There is also provided fire detection apparatus 39.

**[0022]** In another embodiment of the invention shown in FIGS. 7 to 9, reference is made to modular service unit 10C having a plenum housing 26B and socket 27. There is also provided an air diffuser assembly 17B and baffles 32A, 32B and 32C. There are also provided troffers 14 located at each peripheral edge of modular service unit 10C and associated housings 15. Thus, in this arrangement, it is shown that a modular service unit of the invention may comprise multiple light troffers (eg. 4), which are preferably located along each peripheral edge of the modular service unit 10C.

**[0023]** In FIGS. 10 to 13, reference is made to modular service units of the invention incorporating different services. Thus, FIG. 10 shows modular service unit 10D incorporating a fire sprinkler arrangement 40 having water conduit 41, hose 42 and sprinkler apparatus 43. There is also provided bridging plate 42A. FIG. 11 shows incorporation of fire detection apparatus 44 and bridging plate 42B. FIG. 12 shows incorporation of speaker apparatus 45 and bridging plate 42C. FIG. 13 shows incorporation of a secondary light fitting 46.

From the foregoing it will be appreciated that the invention provides a modular service unit for incorporation in false ceilings or suspended ceilings which comprises a pair of light fittings separated by a space for other services as described above. This provides clear advantages over isolated and separate service units which are shown in the conventional suspended ceiling shown in FIG. 5. There may be a plurality of such modular units incorporated in a suspended ceiling as shown in FIG. 6 and this has the advantage of providing ceiling services in discrete modules which leaves the remainder of the ceiling clear of service facilities. This has the advantage of reducing the need to penetrate ceiling tiles, increase flexibility for room layout changes and reduce damage to ceiling tiles or panels when said structural changes are carried out.

**[0024]** By using metric fluorescent tubes, modules can

be installed in a continuous line in a metric grid ceiling. By using small discrete fluorescent tubes, fittings can be made with a low overall height thus minimising ceiling space requirements.

**[0025]** Air diffusers may be of various types, including variable air volume (VAV) type linear, VAV type rectangular and fixed volume types, as well as return air grille to ceiling space or return air duct connection.

**[0026]** By grouping of relevant services in integrated modules, the aesthetics of the ceiling is improved. By optimising the modular unit of the invention from one supplier, appearance, finishes and colour are all controlled and matched.

**[0027]** From the foregoing and in consideration of the prior art referred to above, it will be appreciated that the invention provides a number of unique advantages i.e.

(a) each modular unit has a pair of troffers separated by a bridging plate as shown in FIGS. 10-13 or an intermediate housing as shown in FIGS. 1-9. This is of simple structure allowing versatility in the use of any number of auxiliary services. Also this provides an arrangement involving the use of separate components which in the case of the FIGS. 1-9 embodiment supply air insulated from light heat. In this regard modern fluorescent tubes are optimised at higher temperatures and do not need cooling. This is a considerable advantage over GB Patent 1 509 259 where there is no provision for segregation or insulation between air and light except a metal housing;

(b) the length of each modular unit 10 is defined by the length of tubes 24 to allow easy installation into standard grid ceilings. Modules 10 can be repeated for additional length;

(c) in the case of the FIGS. 1-9 embodiment the plenum housing 26 is a separate structure to the troffer housings 15 allowing optimum design of both housings 15 and plenum housing 26;

(d) unlike GB 1 509 259, there is no requirement for a top housing above the reflector for light control gear. In the case of the module 10 a specific housing is not required and the gear may even be remote from the module 10;

(e) the FIGS. 1-9 embodiment can use proprietary linear air diffusers unlike GB 1 509 259 which provides for air control by a flap having a unique profile shape at the bottom of each reflector housing. Also module 10 can use air diffusers configured to discharge air using the "COANDA" effect of aerodynamic attachment to the ceiling surface to improve the "throw" and increase air diffusion;

(f) in relation to the FIGS. 1-9 embodiment the ability to have a plenum housing to project above each light housing 15 facilitates the use of lateral connections to an air duct such as socket 27.

## Claims

1. A modular service unit (10; 10A; 10B; 10C; 10D; 10E; 10F) comprising a pair of elongate light fittings each comprising a troffer housing (15) having one or more light tubes (24), each one of said troffer housings (15) being channel shaped and having an open bottom (16A) defined by a pair of longitudinal side edges (22, 34) and by a pair of transversal edges (21) adjacent to the open bottom (16A), **characterized in that** said modular service unit further comprises a bridging plate (38; 42A; 42B; 42C) or intermediate housing (26; 26B) releasably attached to or supported by said adjoining longitudinal side edges (34) of each troffer housing (15), wherein said bridging plate (38; 42A; 42B; 42C) or intermediate housing (26; 26B) forms a structural part of an auxiliary service facility (26, 17A; 26B, 17B; 40; 44; 45; 46), said auxiliary service facility being a one of plenum housing (26, 26B), a sprinkler apparatus (40), a fire detection apparatus (39, 44) a speaker apparatus (45) or a secondary light fitting (46).
2. A modular service unit as claimed in claim 1 wherein the intermediate housing forms a plenum housing (26; 26B) which communicates with an air duct to thereby form said auxiliary service facility (26, 17A; 26B, 17B).
3. A modular service unit as claimed in claim 2 wherein the plenum housing (26; 26B) has a connection spigot (20) or a socket (27) which extends laterally of a longitudinal axis of the plenum housing (26; 26B).
4. A modular service unit as claimed in claim 2 wherein the plenum housing (26) has a pair of lower side walls (31) which are each located inwardly of a proximal troffer housing (15) and spaced therefrom.
5. A modular service unit as claimed in claim 4 wherein each of said lower side walls (31) form a pair of planar upper side walls which then form a top wall of the plenum housing (26).
6. A modular service unit as claimed in claim 5 wherein each of said lower side walls (31) merge into an associated planar side wall above a top wall of each troffer housing (15).
7. A modular service unit as claimed in claim 6 wherein said plenum housing (26)(37) incorporates a layer of insulation.
8. A modular service unit as claimed in claim 3 wherein said connection spigot (20) or socket (27) is releasably attached to an associated side wall of the plenum housing (26; 26B)
9. A modular service unit as claimed in claims 2 or 3 wherein the plenum housing (26; 26B) has an open bottom.
10. A modular service unit as claimed in claim 9 which has an air baffle (32; 32A, 32B, 32C) located adjacent or within the open bottom.
11. A modular service unit as claimed in claim 1 wherein the bridging plate (42A) supports fire sprinkler apparatus (40) forming said auxiliary service facility having a water conduit (41), a hose (42) and sprinkler means (43) located below the bridging plate (42A).
12. A modular service unit as claimed in claim 1 wherein the bridging plate (38; 42B) supports fire detection apparatus (39; 44) forming said auxiliary service facility.
13. A modular service unit as claimed in claim 1 wherein the bridging plate (42C) supports speaker apparatus (45) forming said auxiliary service facility.
14. A modular service unit as claimed in claim 1 wherein the bridging plate (42C) supports a secondary light fitting (46) which forms said auxiliary service facility.
15. A modular service unit as claimed in any preceding claim having a pair of end plates (18, 18A) wherein each end plate is attached to an adjacent end of a troffer housing (15).
16. A modular service unit as claimed in anyone of claims 2 - 10 having a pair of end plates wherein each end plate (18, 18A) extends between each of the troffer housings and is attached to an adjacent wall of the plenum housing (26; 26B) intermediate a top and bottom thereof.
17. A modular service unit as claimed in claim 11 - 14 having a pair of end plates wherein each end plate has approximately the same height as each troffer housing (15).
18. A modular service unit as claimed in any preceding claim wherein each troffer housing (15) has a top wall supporting a ballast (25) for the light tube (24) wherein the top wall is the sole support for the ballast (25) therefore not requiring any other support structure.
19. A modular service unit as claimed in any preceding claim having a length which is approximately the same as each troffer housing (15).
20. A suspended ceiling (11) having a plurality of longitudinal support members (12) and a plurality of transverse support members (13) and a plurality of mod-

ular service units (10; 10A; 10B; 10C; 10D; 10E; 10F; 10G) as claimed in claim 1 wherein all or some of each pair of adjacent longitudinal support members (12) each support an outer longitudinal edge (22) of an adjacent troffer housing (15) of each modular service unit (10; 10A; 10B; 10C; 10D; 10E; 10F; 10G).

21. A suspended ceiling as claimed in claim 20 wherein each modular service unit (10; 10A; 10B; 10C; 10D; 10E; 10F; 10G) is provided with a pair of end plates (18,18A) and all or some of each pair of adjacent transverse support members (13) support a proximal end plate (18,18A) of a respective modular service unit (10; 10A; 10B; 10C; 10D; 10E; 10F; 10G).

### Patentansprüche

1. Modulare Serviceeinheit (10; 10A; 10B; 10C; 10D; 10E; 10F), die ein Paar länglicher Beleuchtungskörper umfasst, die jeweils ein Troffergehäuse (15) mit einem oder mehreren Leuchtröhren (24) umfassen, wobei jedes der Troffergehäuse (15) kanalförmig ausgebildet ist und einen offenen Boden (16A) hat, der durch ein Paar Längsseitenkanten (22, 34) und durch ein Paar Querkanten (21) angrenzend an den offenen Boden (16A) definiert ist, **dadurch gekennzeichnet, dass** die modulare Serviceeinheit weiterhin eine Überbrückungsplatte (38; 42A; 42B; 42C) oder ein Zwischengehäuse (26, 26B) umfasst, die bzw. das lösbar an den angrenzenden Längsseitenkanten (34) eines jeden Troffergehäuses (15) befestigt ist oder davon abgestützt wird, wobei die Überbrückungsplatte (38; 42A; 42B; 42C) oder das Zwischengehäuse (26, 26B) ein Bauteil einer Hilfsserviceeinrichtung (26, 17A; 26B, 17B; 40; 44; 45; 46) ist, wobei es sich bei der Hilfsserviceeinrichtung um ein Plenumgehäuse (26, 26B), eine Sprinklervorrichtung (40), eine Brandmeldeeinrichtung (39, 44), eine Lautsprechervorrichtung (45) oder einen sekundären Beleuchtungskörper (46) handeln kann.
2. Modulare Serviceeinheit nach Anspruch 1, bei der das Zwischengehäuse ein Plenumgehäuse (26; 26B) bildet, das mit einem Luftkanal in Verbindung steht, um so die Hilfsserviceeinrichtung (26, 17A; 26B, 17B) zu bilden.
3. Modulare Serviceeinheit nach Anspruch 2, bei der das Plenumgehäuse (26; 26B) einen Anschlussstutzen (20) oder eine Buchse (27) hat, der bzw. die sich seitlich einer Längsachse des Plenumgehäuses (26; 26B) erstreckt.
4. Modulare Serviceeinheit nach Anspruch 2, bei der das Plenumgehäuse (26) ein Paar untere Seitenwände (31) hat, die sich jeweils im Inneren eines proximalen Troffergehäuses (15) befinden und davon beabstandet sind.
5. Modulare Serviceeinheit nach Anspruch 4, bei der jede der unteren Seitenwände (31) ein Paar planare obere Seitenwände bildet, die dann eine obere Wand des Plenumgehäuses (26) bilden.
6. Modulare Serviceeinheit nach Anspruch 5, bei der jede der unteren Seitenwände (31) in eine zugeordnete planare Seitenwand oberhalb einer oberen Wand eines jeden Troffergehäuses (15) übergeht.
7. Modulare Serviceeinheit nach Anspruch 6, bei der das Plenumgehäuse (26) (37) eine Isolierschicht beinhaltet.
8. Modulare Serviceeinheit nach Anspruch 3, bei der der Anschlussstutzen (20) oder die Buchse (27) lösbar an einer zugeordneten Seitenwand des Plenumgehäuses (26; 26B) befestigt ist.
9. Modulare Serviceeinheit nach Anspruch 2 oder 3, bei der das Plenumgehäuse (26; 26B) einen offenen Boden hat.
10. Modulare Serviceeinheit nach Anspruch 9, die ein Luftprallblech (32; 32A, 32B, 32C) hat, das sich angrenzend an den offenen Boden oder innerhalb davon befindet.
11. Modulare Serviceeinheit nach Anspruch 1, bei dem die Überbrückungsplatte (42A) die die Hilfsserviceeinrichtung bildende Feuersprinklervorrichtung (40) abstützt, die eine Wasserleitung (41), einen Schlauch (42) und unterhalb der Überbrückungsplatte (42A) befindliche Sprinklermittel (43) hat.
12. Modulare Serviceeinheit nach Anspruch 1, bei der die Überbrückungsplatte (38; 42B) die die Hilfsserviceeinrichtung bildende Brandmeldeeinrichtung (39; 44) abstützt.
13. Modulare Serviceeinrichtung nach Anspruch 1, bei der die Überbrückungsplatte (42C) die die Hilfsserviceeinrichtung bildende Lautsprechervorrichtung (45) abstützt.
14. Modulare Serviceeinheit nach Anspruch 1, bei der die Überbrückungsplatte (42C) einen die Hilfsserviceeinrichtung bildenden sekundären Beleuchtungskörper (46) abstützt.
15. Modulare Serviceeinheit nach einem der vorstehend aufgeführten Ansprüche, die ein Paar Endplatten (18, 18A) hat, wobei jede Endplatte an einem angrenzenden Ende eines Troffergehäuses (15) befestigt ist.

16. Modulare Serviceeinheit nach einem der Ansprüche 2 - 10, die ein Paar Endplatten hat, wobei sich jede Endplatte (18, 18A) zwischen jedem der Troffergehäuse erstreckt und an einer angrenzenden Wand des Plenumgehäuses (26; 26B) zwischen einer oberen Wand und einem Boden davon befestigt ist.
17. Modulare Serviceeinheit nach einem der Ansprüche 11 - 14, die ein Paar Endplatten hat, wobei jede Endplatte in etwa die gleiche Höhe wie jedes Troffergehäuse (15) aufweist.
18. Modulare Serviceeinheit nach einem der vorstehend aufgeführten Ansprüche, bei der jedes Troffergehäuse (15) eine obere Wand hat, die ein Vorschaltgerät (25) für die Leuchtröhre (24) abstützt, wobei die obere Wand die einzige Abstützung für das Vorschaltgerät (25) darstellt, so dass keine weitere Abstützungskonstruktion benötigt wird.
19. Modulare Serviceeinheit nach einem der vorstehend aufgeführten Ansprüche, die eine Länge aufweist, die in etwa derjenigen eines jeden Troffergehäuses (15) entspricht.
20. Abgehängte Decke (11) mit mehreren Längsstützelementen (12) und mehreren Querstützelementen (13) sowie mit mehreren modularen Serviceeinheiten (10; 10A; 10B; 10C; 10D; 10E; 10F; 10G) nach Anspruch 1, wobei alle oder einige eines jeden Paares angrenzender Längsstützelemente (12) jeweils eine äußere Längskante (22) eines angrenzenden Troffergehäuses (15) einer jeden modularen Serviceeinheit (10; 10A; 10B; 10C; 10D; 10E; 10F; 10G) abstützen.
21. Abgehängte Decke nach Anspruch 20, bei der jede modulare Serviceeinheit (10; 10A; 10B; 10C; 10D; 10E; 10F; 10G) mit einem Paar Endplatten (18, 18A) ausgestattet ist und alle oder einige eines jeden Paares angrenzender Querstützelemente (13) eine proximale Endplatte (18, 18A) einer jeweiligen modularen Serviceeinheit (10; 10A; 10B; 10C; 10D; 10E; 10F; 10G) abstützen.

## Revendications

1. Unité de service modulaire (10 ; 10A ; 10B ; 10C ; 10D ; 10E ; 10F) comprenant une paire d'appareils d'éclairage allongés comprenant chacun un boîtier de luminaire (15) ayant une ou plusieurs lampes à tube (24), chacun desdits boîtiers de luminaire (15) étant en forme de canal et ayant un fond ouvert (16A) défini par une paire de bords latéraux longitudinaux (22, 34) et par une paire de bords transversaux (21) adjacents au fond ouvert (16A), **caractérisée en ce que** ladite unité de service modulaire comprend en

5 outre une plaque de pontage (38 ; 42A ; 42B ; 42C) ou un boîtier intermédiaire (26 ; 26B) attaché de manière amovible ou supporté par lesdits bords latéraux longitudinaux (34) adjacents de chaque boîtier de luminaire (15), ladite plaque de pontage (38 ; 42A ; 42B ; 42C) ou ledit boîtier intermédiaire (26, 26B) formant une partie structurelle d'une installation de service auxiliaire (26, 17A ; 26B, 17B ; 40 ; 44 ; 45 ; 46), ladite installation de service auxiliaire étant l'un parmi un boîtier de plenum (26, 26B), un appareil à têtes d'extinction (40), un appareil de détection d'incendie (39, 44), un appareil haut-parleur (45) ou un appareil d'éclairage secondaire (46).

- 15 2. Unité de service modulaire selon la revendication 1, dans laquelle le boîtier intermédiaire forme un boîtier de plenum (26 ; 26B) qui communique avec un conduit d'air pour ainsi former ladite installation de service auxiliaire (26, 17A ; 26B, 17B).

- 20 3. Unité de service modulaire selon la revendication 2, dans laquelle le boîtier de plenum (26 ; 26B) a un goujon de connexion (20) ou une douille (27) qui s'étend latéralement à un axe longitudinal du boîtier de plenum (26 ; 26B).

- 25 4. Unité de service modulaire selon la revendication 2, dans laquelle le boîtier de plenum (26) a une paire de parois latérales inférieures (31) qui sont situées chacune à l'intérieur d'un boîtier de luminaire (15) proximal et qui sont espacées de celui-ci.

- 30 5. Unité de service modulaire selon la revendication 4, dans laquelle chacune desdites parois latérales inférieures (31) forme une paire de parois latérales supérieures planes qui forment à leur tour une paroi supérieure du boîtier de plenum (26).

- 35 6. Unité de service modulaire selon la revendication 5, dans laquelle chacune desdites parois latérales inférieures (31) se prolonge par une paroi latérale plane associée au-dessus d'une paroi supérieure de chaque boîtier de luminaire (15).

- 40 7. Unité de service modulaire selon la revendication 6, dans laquelle ledit boîtier de plenum (26) (37) incorpore une couche d'isolation.

- 45 8. Unité de service modulaire selon la revendication 3, dans laquelle ledit goujon de connexion (20) ou ladite douille (27) est attaché(e) de manière amovible à une paroi latérale associée du boîtier de plenum (26 ; 26B).

- 50 9. Unité de service modulaire selon la revendication 2 ou 3, dans laquelle le boîtier de plenum (26 ; 26B) a un fond ouvert.

10. Unité de service modulaire selon la revendication 9, présentant une chicane d'air (32 ; 32A, 32B, 32C) située à côté du fond ouvert ou dans celui-ci.
11. Unité de service modulaire selon la revendication 1, dans laquelle la plaque de pontage (42A) supporte l'appareil à têtes d'extinction (40) formant ladite installation de service auxiliaire comprenant un conduit d'eau (41), un flexible (42) et un moyen à têtes d'extinction (43) situé sous la plaque de pontage (42A).
12. Unité de service modulaire selon la revendication 1, dans laquelle la plaque de pontage (38 ; 42B) supporte un appareil de détection d'incendie (39 ; 44) formant ladite installation de service auxiliaire.
13. Unité de service modulaire selon la revendication 1, dans laquelle la plaque de pontage (42C) supporte un appareil de haut-parleur (45) formant ladite installation de service auxiliaire.
14. Unité de service modulaire selon la revendication 1, dans laquelle la plaque de pontage (42C) supporte un appareil d'éclairage secondaire (46) qui forme ladite installation de service auxiliaire.
15. Unité de service modulaire selon l'une quelconque des revendications précédentes, ayant une paire de plaques d'extrémité (18, 18A), chaque plaque d'extrémité étant attachée à une extrémité adjacente d'un boîtier de luminaire (15).
16. Unité de service modulaire selon l'une quelconque des revendications 2 à 10, ayant une paire de plaques d'extrémité, chaque plaque d'extrémité (18, 18A) s'étendant entre chacun des boîtiers de luminaire et étant attachée à une paroi adjacente du boîtier de plenum (26 ; 26B) entre une partie supérieure et une partie inférieure de celle-ci.
17. Unité de service modulaire selon l'une quelconque des revendications 11 à 14, ayant une paire de plaques d'extrémité, chaque plaque d'extrémité ayant approximativement la même hauteur que chaque boîtier de luminaire (15).
18. Unité de service modulaire selon l'une quelconque des revendications précédentes, dans laquelle chaque boîtier de luminaire (15) a une paroi supérieure supportant un ballast (25) pour la lampe à tube (24), la paroi supérieure étant le seul support du ballast (25) et ne nécessitant par conséquent aucune autre structure de support.
19. Unité de service modulaire selon l'une quelconque des revendications précédentes, ayant une longueur qui est approximativement la même que chaque boîtier de luminaire (15).
20. Plafond suspendu (11) ayant une pluralité d'organes de support longitudinaux (12) et une pluralité d'organes de support transversaux (13) et une pluralité d'unités de service modulaires (10 ; 10A ; 10B ; 10C ; 10D ; 10E ; 10F ; 10G) selon la revendication 1, dans lequel la totalité ou certaines de chaque paire d'organes de support longitudinaux adjacents (12) supportent à chaque fois un bord longitudinal extérieur (22) d'un boîtier de luminaire (15) adjacent de chaque unité de service modulaire (10 ; 10A ; 10B ; 10C ; 10D ; 10E ; 10F ; 10G).
21. Plafond suspendu selon la revendication 20, dans lequel chaque unité de service modulaire (10 ; 10A ; 10B ; 10C ; 10D ; 10E ; 10F ; 10G) est pourvue d'une paire de plaques d'extrémité (18, 18A) et la totalité ou certaines de chaque paire d'organes de support transversaux (13) adjacents supportent une plaque d'extrémité proximale (18, 18A) d'une unité de service modulaire respective (10 ; 10A ; 10B ; 10C ; 10D ; 10E ; 10F ; 10G).

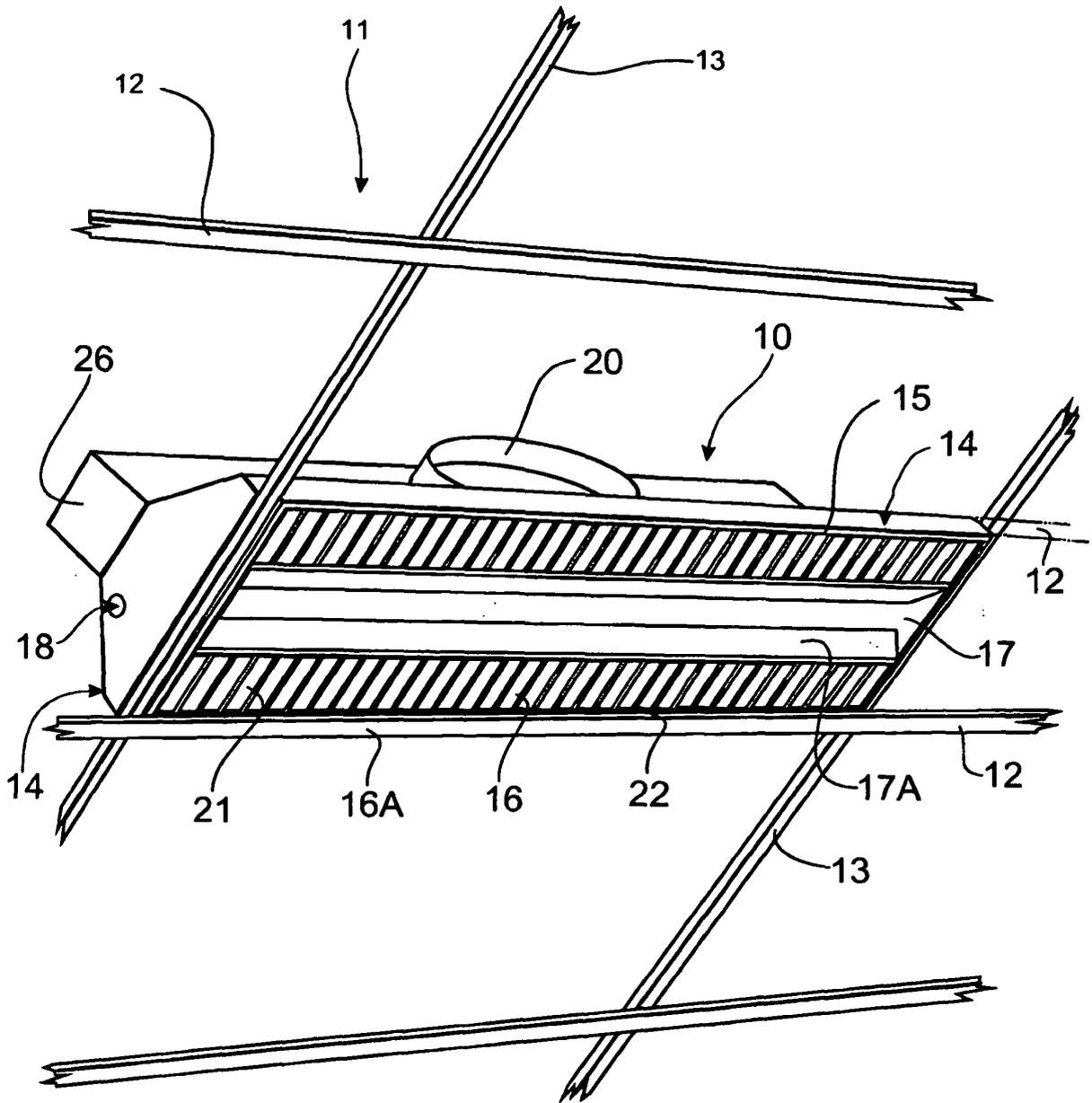


FIG. 1

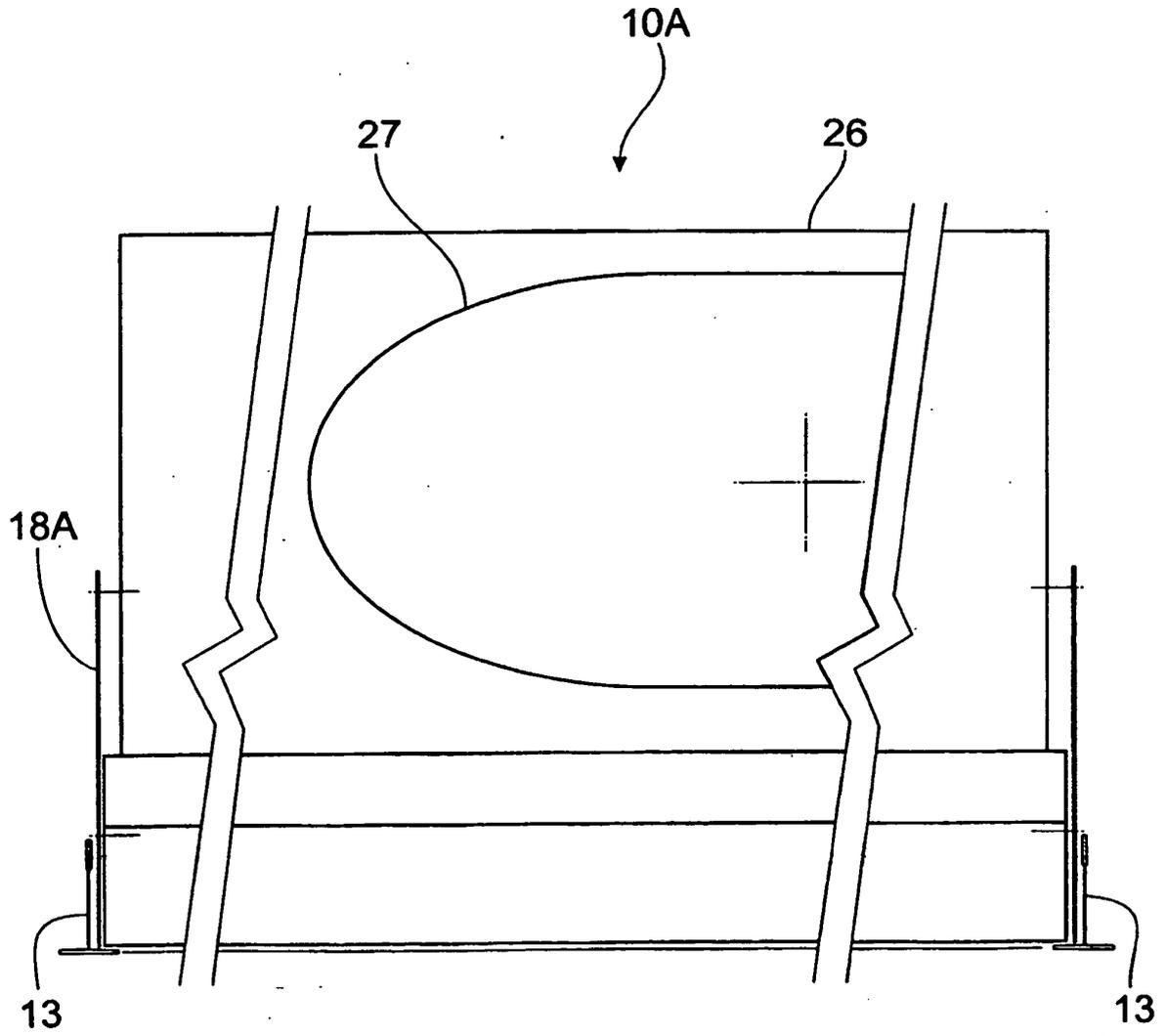


FIG. 2



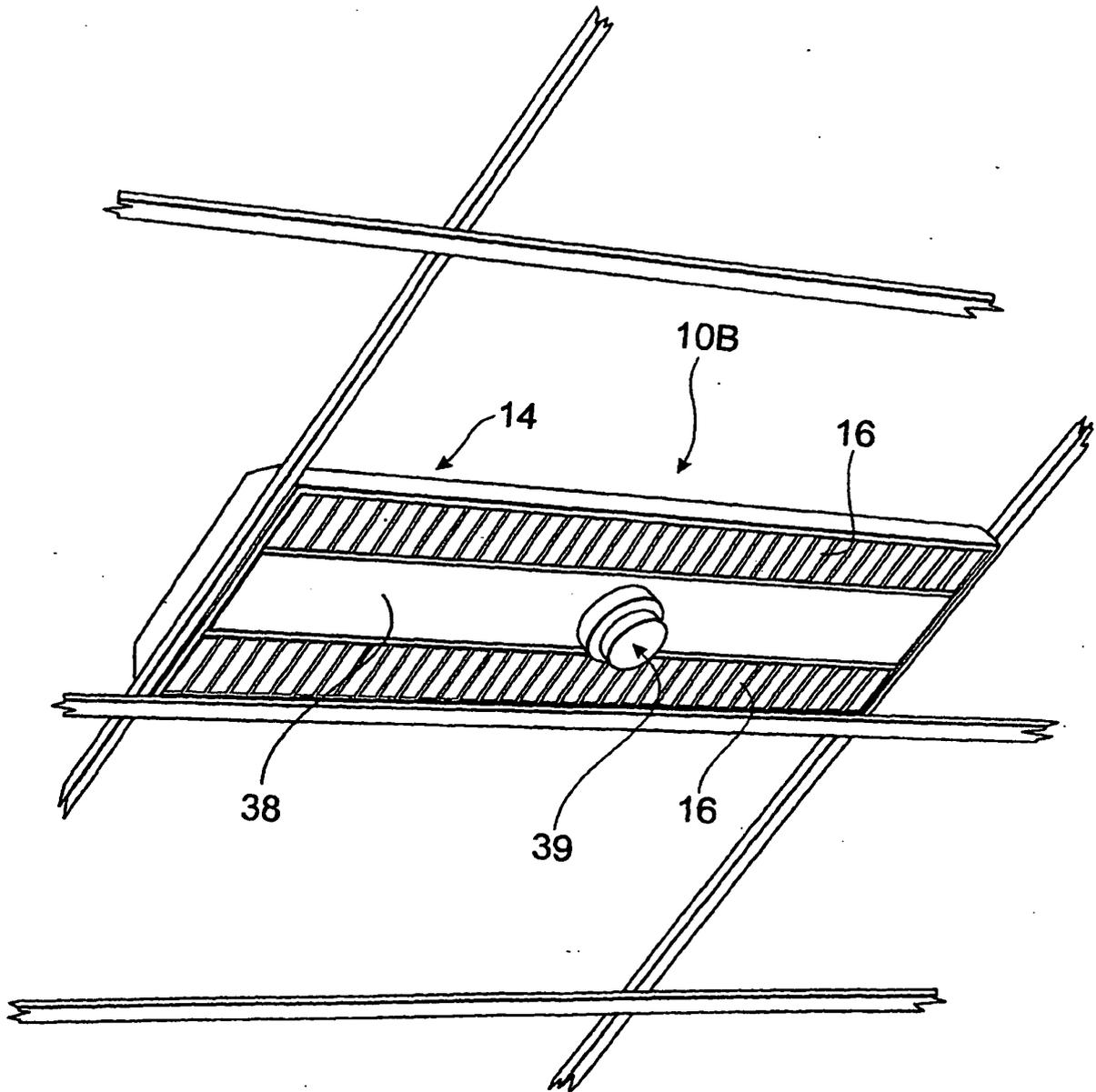
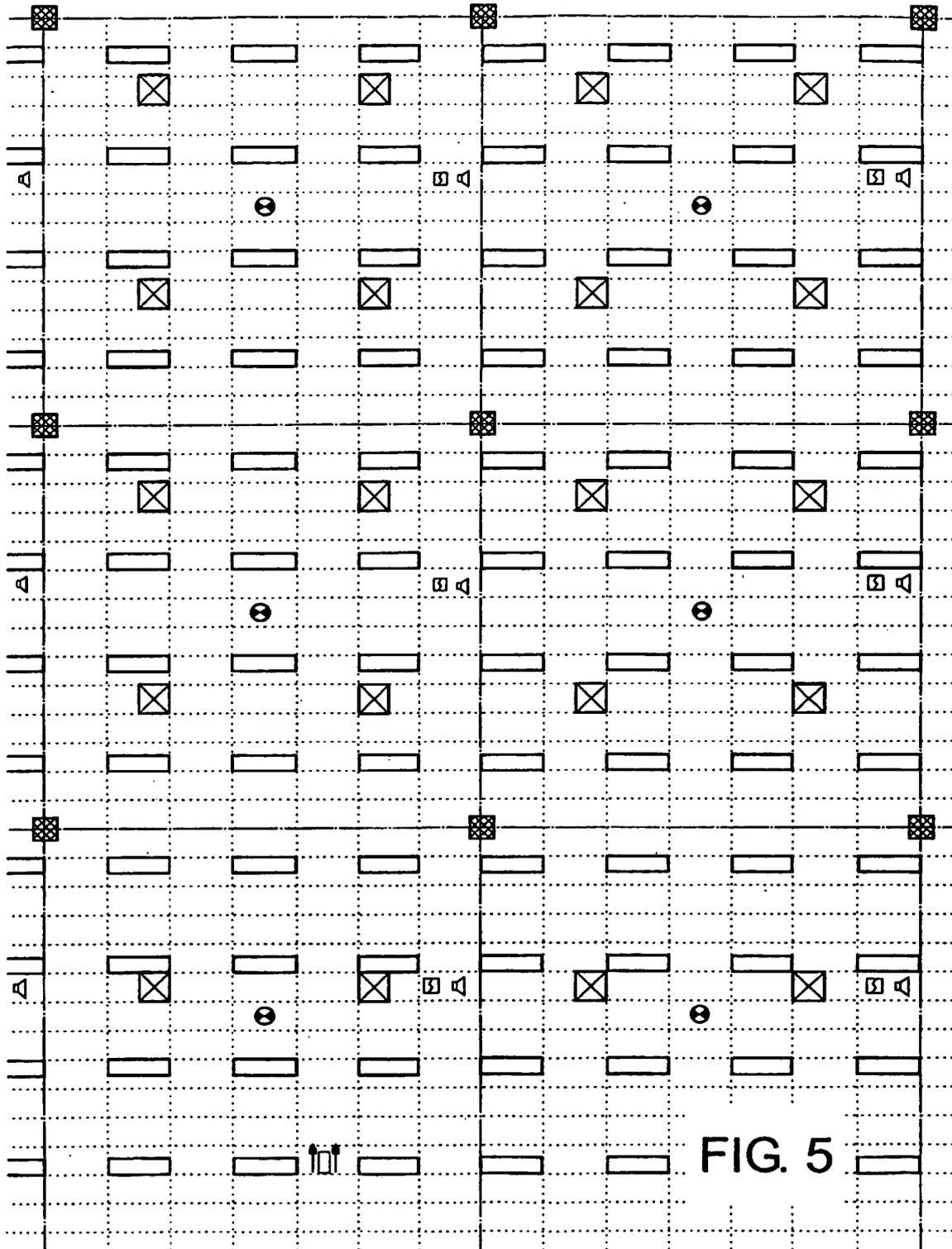


FIG. 4



- |   |               |   |                 |
|---|---------------|---|-----------------|
|  | LIGHT TROFFER |  | SMOKE DETECTOR  |
|  | AIR DIFFUSER  |  | LOAD SPEAKER    |
|  | EXIT LIGHT    |  | EMERGENCY LIGHT |

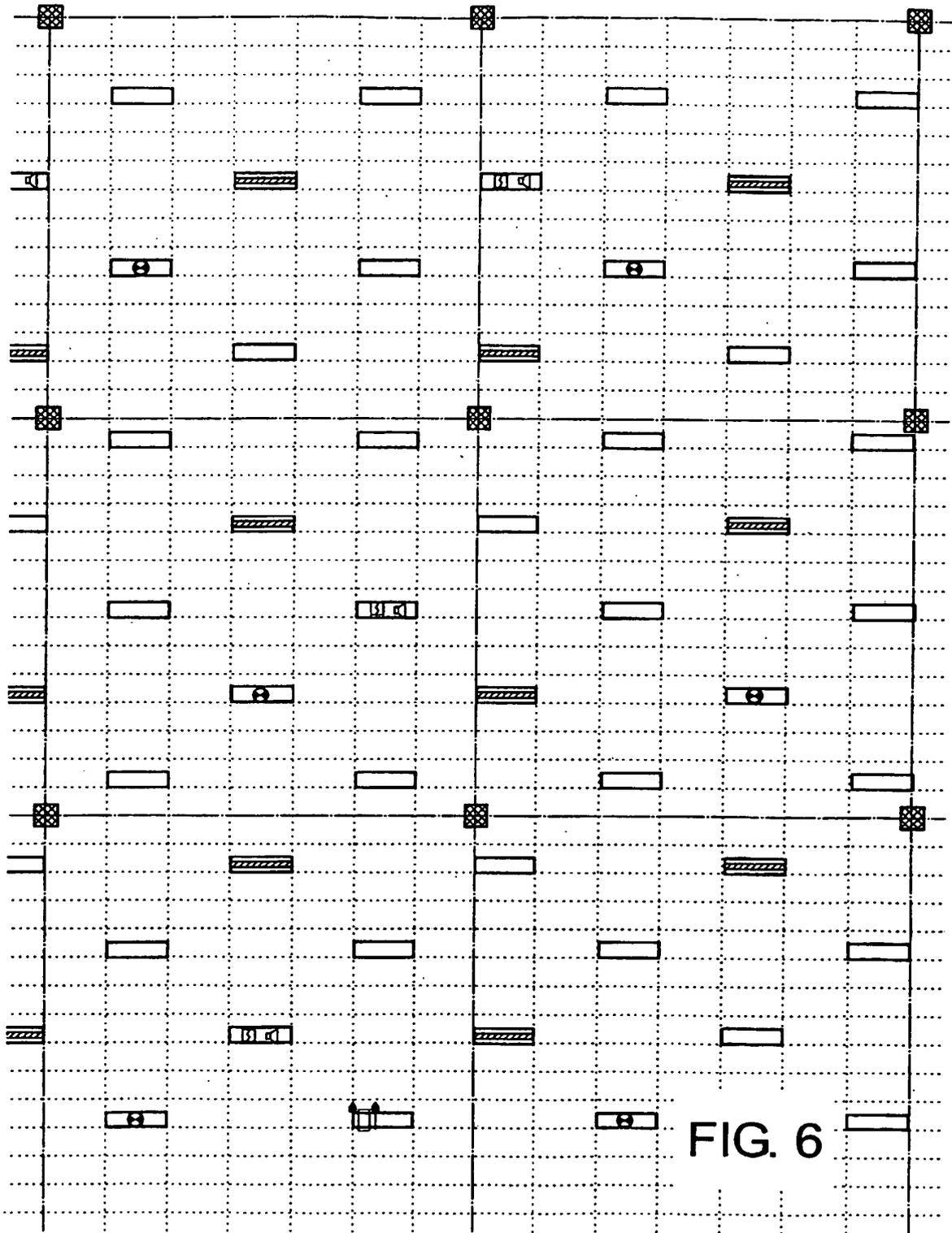


FIG. 6

- |   |   |   |                 |
|---|---|---|-----------------|
|  | MODULAR SERVICES UNIT<br>- LIGHT & AIR DIFFUSER |  | SMOKE DETECTOR  |
|  | MODULAR SERVICES UNIT<br>- LIGHTING ONLY        |  | LOAD SPEAKER    |
|   |   |  | EMERGENCY LIGHT |
|   |   |  | EXIT LIGHT      |

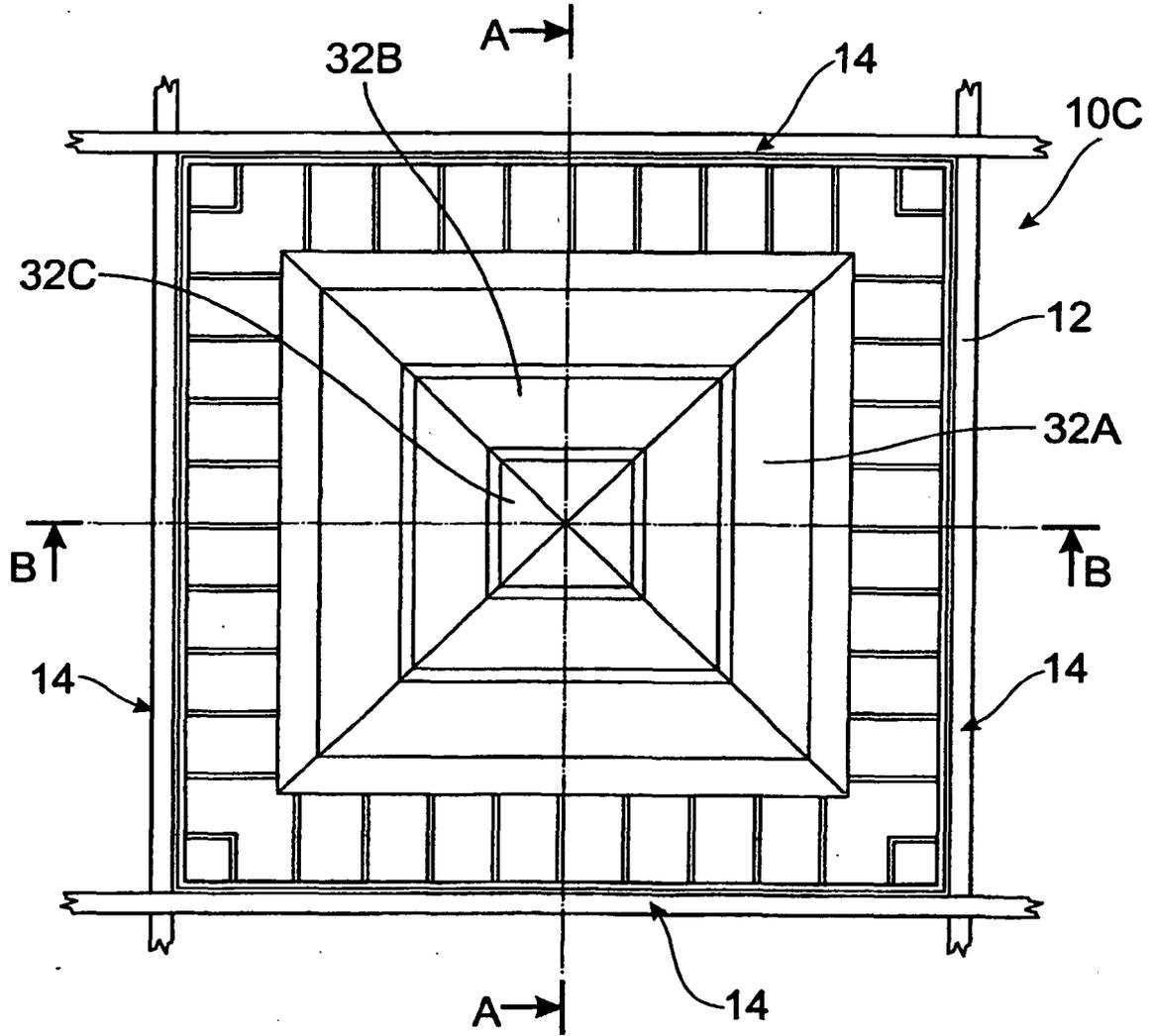


FIG. 7

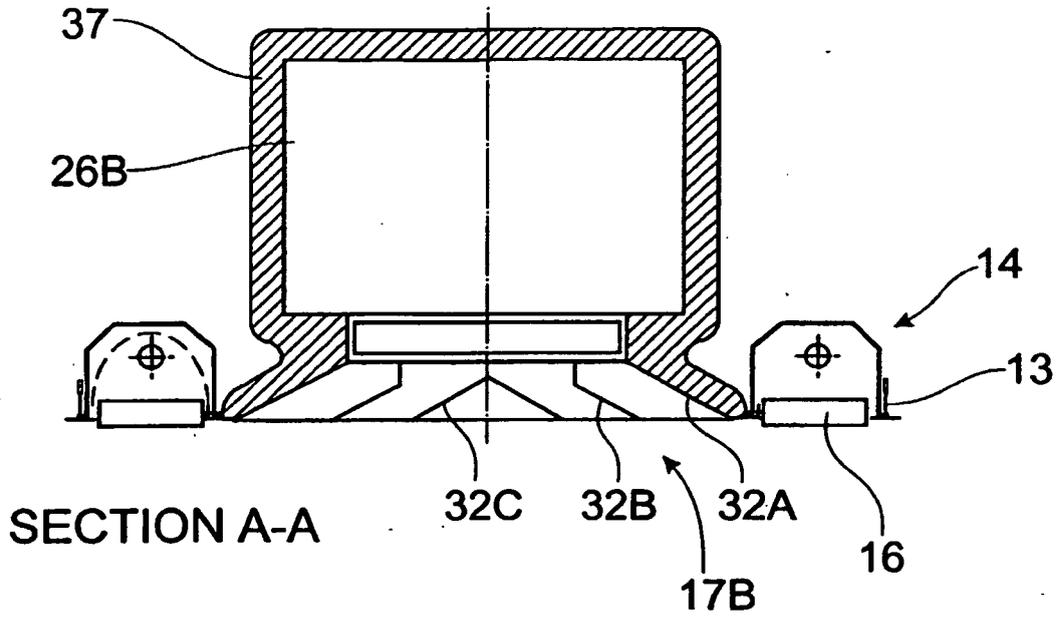


FIG. 8

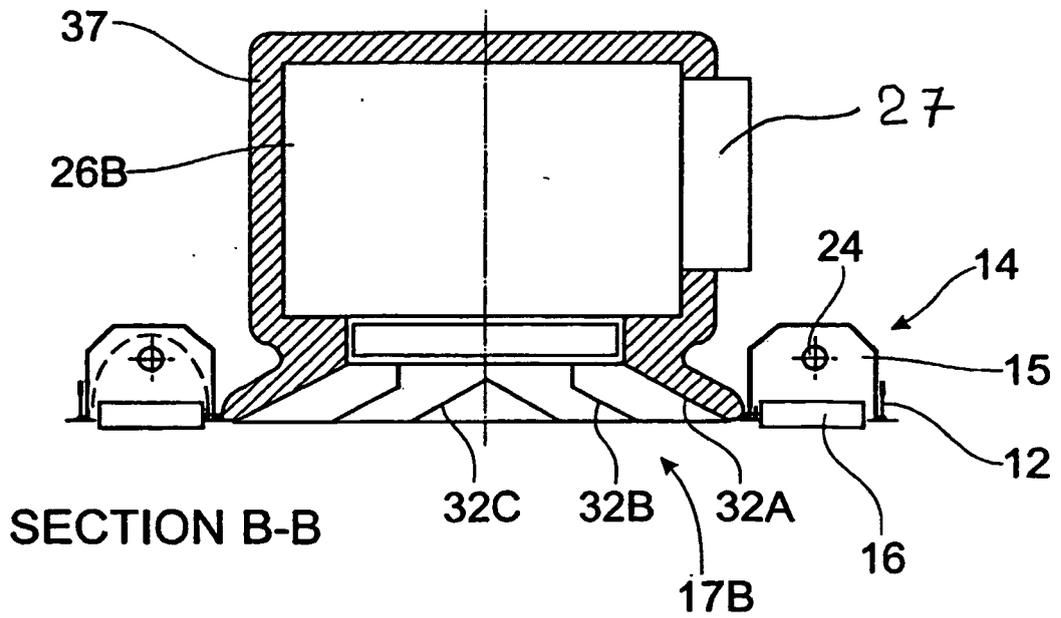


FIG. 9

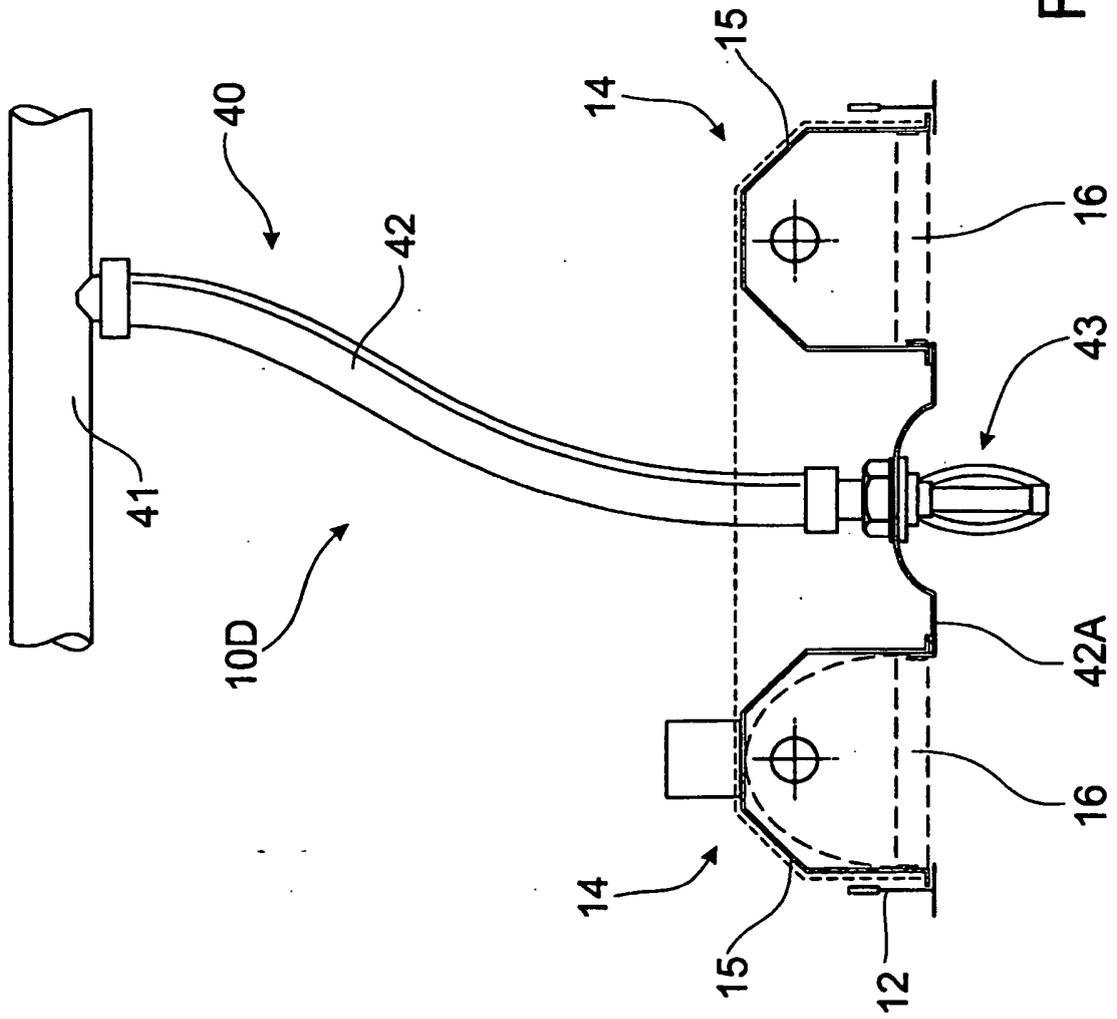


FIG. 10

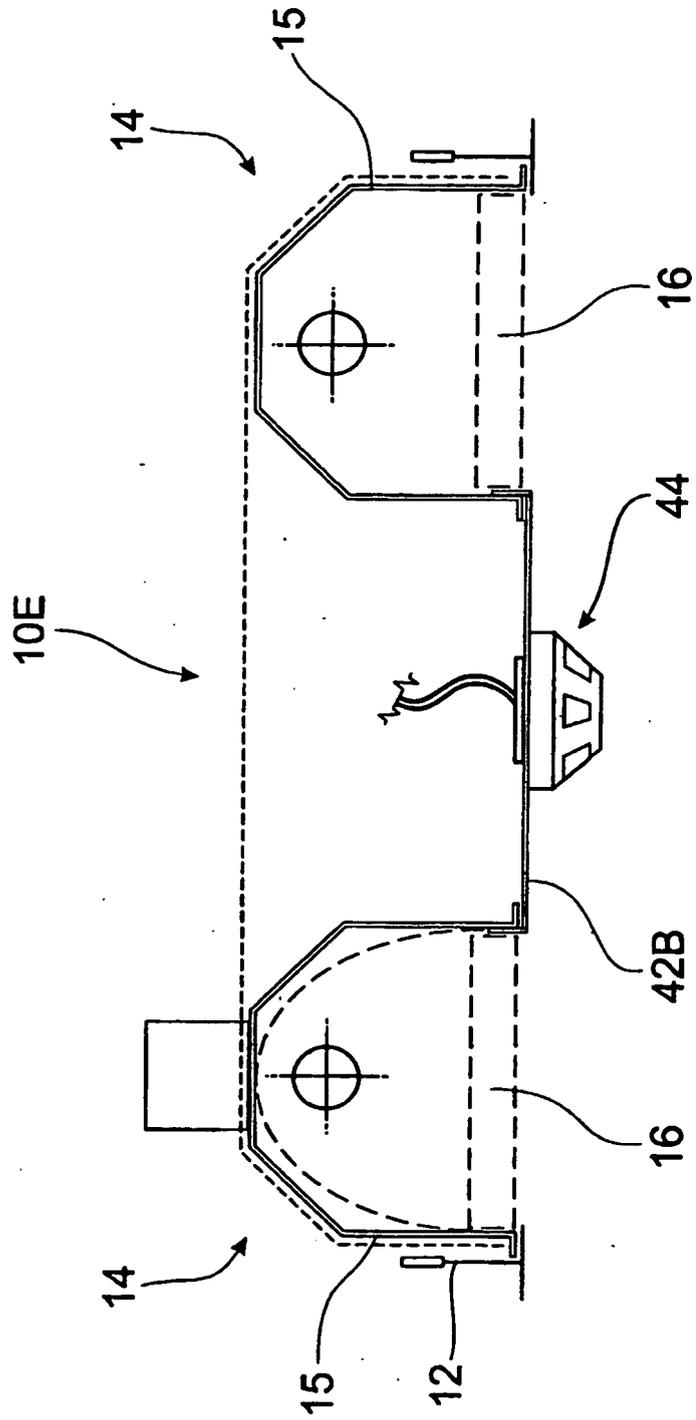


FIG. 11

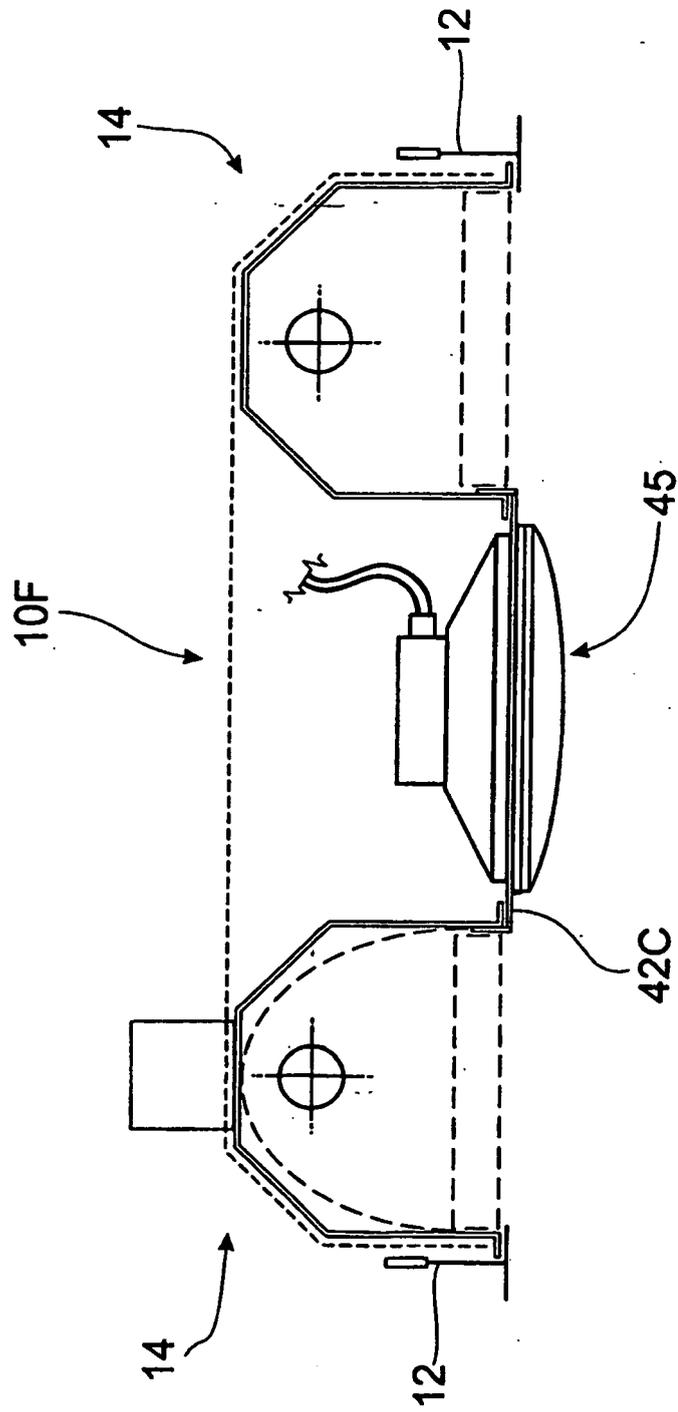


FIG. 12

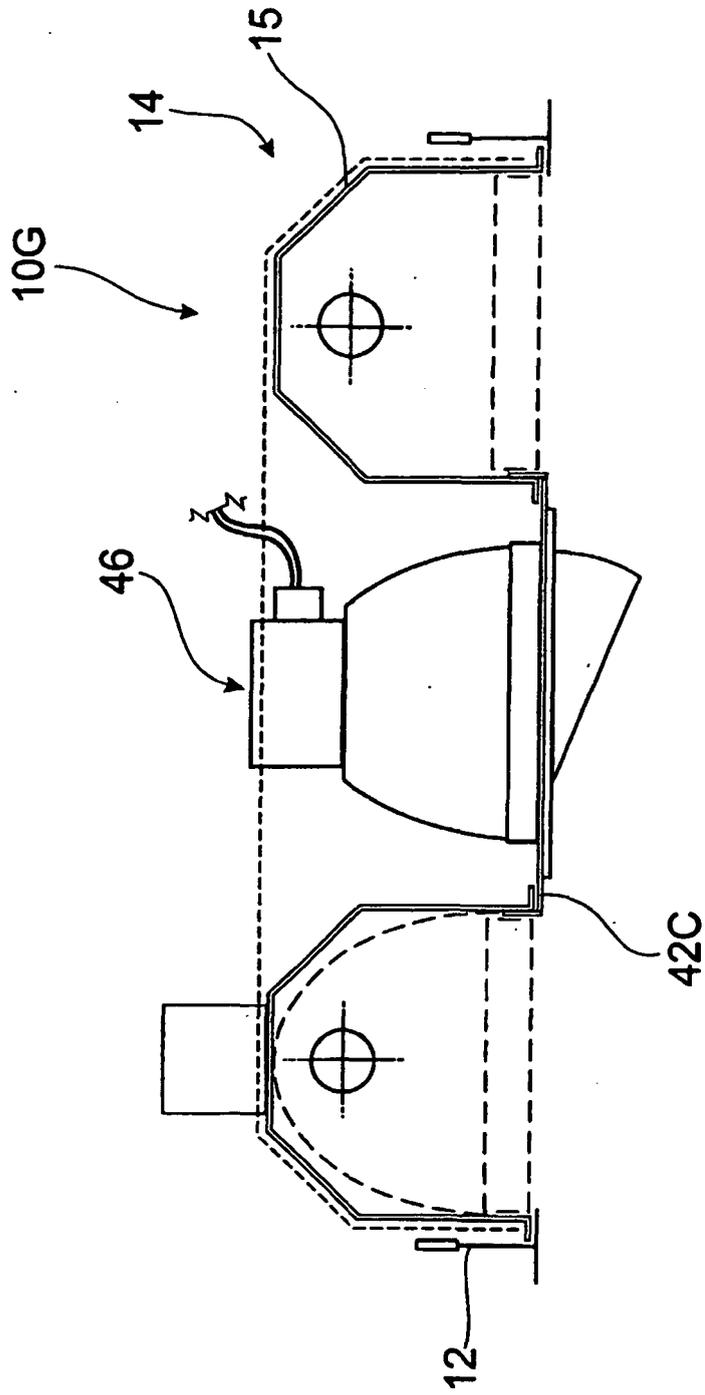


FIG. 13

**REFERENCES CITED IN THE DESCRIPTION**

*This list of references cited by the applicant is for the reader's convenience only. It does not form part of the European patent document. Even though great care has been taken in compiling the references, errors or omissions cannot be excluded and the EPO disclaims all liability in this regard.*

**Patent documents cited in the description**

- GB 1509259 A [0006] [0007] [0008] [0009] [0027]
- GB 864894 A [0009]
- JP 4188998 A [0009]
- DE 3643075 [0009]
- US 5263290 A [0009]
- US 6443592 B [0009]